

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 16.09.2020

aruandeaasta lõpp: 31.12.2021

ärinimi: Estonian Japan Trading Company AS

registrikood: 16053837

tänava/talu nimi, Ristiku tn 12

maja ja korteri number:

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihnumber: 10612

telefon: +372 53025710

e-posti aadress: catlyn@ejtc.eu

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	9
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	9
Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	10
Lisa 5 Tütarettevõtjate aktsiad ja osad	10
Lisa 6 Laenuõuded	10
Lisa 7 Võlad ja ettemaksed	11
Lisa 8 Võlad töövõtjatele	11
Lisa 9 Mitmesugused tegevuskulud	11
Lisa 10 Tööjõukulud	11
Lisa 11 Muud finantstulud ja -kulud	12
Lisa 12 Seotud osapooled	12
Aruande allkirjad	13
Vandeauditiitori aruanne	14

Tegevusaruanne

Estonian Japan Trading Company AS (edaspidi „ettevõte“) on alustav ettevõtte, mis on tegelenud viimasel poolaastal võrgustiku loomise ja tiimi ülesehitamisega. Ettevõtte on Eestis loonud häid suhteid nii Tallinna Tehnikaülikooli (TalTech) kui ka Ettevõtluse Arendamise Sihtasutusega (EAS) ning samuti on ettevõtte olnud tihedas suhtluses Eesti saatkonnaga Tokyos.

Esimese poolaastaga on kaardistatud erinevad Eesti ettevõtted, kellele oleks huvi siseneda Aasia turule. Ettevõttel on hetkel läbirääkimised pooleli mitme potentsiaalse koostööpartneriga ja loodame veel selle aastanumbri sees jõuda reaalsete tehinguteni.

Ettevõtte eesmärk on edendada Jaapani ja Eesti vahelist kaubavahetust ja investeerida Eesti idufirmadesse, millele võiks olla potentsiaali siseneda Aasia turule. Kindlasti on ettevõtte senist arengut raskendanud ülemaailmne COVID-19 kriis, kuid sellest olenemata oleme suutnud häid suhteid luua ja hoida.

Kuivõrd ettevõtte on oma äritegevuses selgelt ettevalmistavas faasis, siis on 2021 aasta esimene pool lõppenud ettevõtte jaoks kahjumiga, kuid ettevõtte juhtkond on tuleviku mõttes optimistlikult meelestatud.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2021	16.09.2020	Lisa nr
Varad			
Käibevarad			
Raha	6 962	120 000	2
Nõuded ja ettemaksud	15 265	0	3
Kokku käibevarad	22 227	120 000	
Põhivarad			
Investeeringud tütar- ja sidusettevõtjatesse	2 370	0	5
Nõuded ja ettemaksud	981 746	0	3
Kokku põhivarad	984 116	0	
Kokku varad	1 006 343	120 000	
Kohustised ja omakapital			
Kohustised			
Lühiajalised kohustised			
Võlad ja ettemaksud	5 664	0	7
Kokku lühiajalised kohustised	5 664	0	
Kokku kohustised	5 664	0	
Omakapital			
Aktsiakapital nimiväärtuses	121 000	120 000	
Ülekurss	999 000	0	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-119 321	0	
Kokku omakapital	1 000 679	120 000	
Kokku kohustised ja omakapital	1 006 343	120 000	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	16.09.2020 - 31.12.2021	Lisa nr
Mitmesugused tegevuskulud	-10 108	9
Tööjõukulud	-93 100	10
Ärikasum (kahjum)	-103 208	
Intressitulud	14 894	
Muud finantstulud ja -kulud	-31 007	11
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-119 321	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-119 321	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	16.09.2020 - 31.12.2021	16.09.2020 - 16.09.2020	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	-103 208	0	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-358	0	
Äritegevusega seotud kohustiste ja ettemaksete muutus	5 664	0	
Kokku rahavood äritegevusest	-97 902	0	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud tütarettevõtjate soetamisel	-2 370	0	5
Antud laenud	-981 746	0	3, 6
Laekunud intressid	-13	0	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-984 129	0	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Laekunud aktsiate või osade emiteerimisest	1 000 000	120 000	
Muud väljamaksed finantseerimistegevusest	-31 007	0	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	968 993	120 000	
Kokku rahavood	-113 038	120 000	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	120 000	0	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-113 038	120 000	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	6 962	120 000	2

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Aksiakapital nimiväärtuses	Ülekurss	Jaotamata kasum (kahjum)	
16.09.2020	0			0
Emiteeritud aktsiakapital	120 000			120 000
16.09.2020	120 000			120 000
Aruandeaasta kasum (kahjum)			-119 321	-119 321
Emiteeritud aktsiakapital	1 000	999 000		1 000 000
31.12.2021	121 000	999 000	-119 321	1 000 679

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Estonian Japan Trading Company OÜ (edaspidi: ettevõtte) 16.09.2021-31.12.2021 raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti finantsaruandluse standarditega, mis põhinevad Rahvusvaheliste Raamatupidamise Standardite Nõukogu (IASB) poolt väljaantud standardil väikeste ja keskmise suurusega ettevõtetele (IFRS for small and medium-sized entities või SME IFRS).

Eesti finantsaruandluse standardi põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi Raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Kasumiaruande on koostatud eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse lisa 2 toodud kasumiaruande skeemi nr. 1 alusel.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Estonian Japan Trading Company OÜ ei ole koostanud konsolideeritud raamatupidamise aastaaruannet lähtudes raamatupidamise seaduse § 29 lubatud eranditest.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse kassas olevat sularaha ja arvelduskonto jääki.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustised

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpannga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud monetaarsed finantsvarad ja -kohustused ning mittemonetaarsed finantsvarad ja -kohustused, mida kajastatakse õiglase väärtuse meetodil, hinnatakse bilansipäeval ümber eurodesse ametlikult kehtivate Euroopa Keskpannga valuutakurside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid kajastatakse kasumiaruandes perioodi tulu ja kuluna.

Tütar- ja sidusettevõtjate aktsiad või osad

Tütarettevõtteks loetakse kõiki ettevõtteid, mille üle teisel ettevõttel (emaettevõttel) on valitsev mõju. Valitseva mõju olemasolu eeldatakse juhul kui emaettevõtte omanduses on otse või tütarettevõtete kaudu rohkem kui 50% tütarettevõtte hääleõigusest.

Äriühendusi kajastatakse ostumeetodil. Omandatud osaluse soetusmaksumuseks loetakse omandamisel makstava tasu (s.o omandamise eesmärgil üleantava vara, võetud kohustise ja omandaja poolt emiteeritud omakapitaliinstrumentide) õiglast väärtust ning omandamisega otseselt seotud väljaminekuid.

Emaettevõtete konsolideerimata aruannetes kajastatakse tütar- ja sidusettevõtteid soetusmaksumuse meetodil.

Nõuded ja ettemaksud

Nõuete laekumise tõenäosust hinnatakse võimaluse korral iga ostja kohta eraldi. Kui nõuete individuaalne hindamine ei ole nõuete arvust tulenevalt võimalik, siis hinnatakse individuaalselt ainult olulisi nõudeid. Ülejäänud nõudeid hinnatakse kogumina, arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisenä.

Finantskohustised

Kõik finantskohustised (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustised) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Lühiajaliste finantskohustiste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas. Pikaajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumuse arvestamiseks võetakse nad algselt arvele saadud tasu õiglasel väärtusel (millest on maha arvatud tehingukulutused), arvestades järgnevatel perioodidel kohustustelt intressikulu kasutades sisemise intressimäära meetodit.

Finantskohustus liigitatakse lühiajaliseks, kui selle tasumise tähtaeg on kaheteist kuu jooksul alates bilansikuupäevast; või ettevõttel pole tingimusteta õigust kohustise tasumist edasi lükata rohkem kui 12 kuud pärast bilansikuupäeva. Laenukohustusi, mille tagasimakse tähtaeg on 12 kuu jooksul bilansipäevast, kuid mis refinantseeritakse pikaajaliseks pärast bilansipäeva, kuid enne aastaaruande kinnitamist, kajastatakse lühiajalistena. Samuti kajastatakse lühiajalistena laenukohustusi, mida laenuandjal oli õigus bilansipäeval tagasi kutsuda laenulepingus sätestatud tingimuste rikkumise tõttu.

Tulud

Tulu kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglasel väärtuses, võttes arvesse kõiki tehtud allahindlusi ja soodustusi. Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle müüjalt ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline.

Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, lähtudes valmidusastme meetodist.

Kulud

Kulusid kajastatakse samas perioodis, kui kajastatakse nendega seotud tulusid. Kulutused, mis tõenäoliselt osalevad majandusliku kasu tekitamisel järgmistel perioodidel, kajastatakse nende tekkimise hetkel varana ning kajastatakse kuluna perioodi(de)l, mil nad loovad majanduslikku kasu (näiteks kulutused materiaalsele põhivarale). Kulutused, mis osalevad majandusliku kasu tekitamisel aruande perioodil või ei osale majandusliku kasu tekitamisel, kajastatakse kuluna nende tekkimise perioodil.

Maksustamine

Vastavalt kehtivale seadusandlusele Eestis ettevõtete kasumit ei maksustata, mistõttu ei eksisteeri ka edasilükkunud tulumaksu nõudeid ega kohustisi. Kasumi asemel maksustatakse Eestis jaotamata kasumist väljamakstavaid dividendide maksumääraga 20/80 arvestatud dividendidelt. Alates 01.01.2019 rakendub teatud tingimustel dividendide väljamaksmisel tulumaksu soodusmäär 14/86 arvestatud dividendidelt. Soodusmaksumäära kohaldamisel peetakse füüsilise isikule dividendi väljamaksmisel kinni täiendavalt 7% tulumaksu füüsilise isiku tasandil. Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse.

Seotud osapooled

Ettevõtte seotud osapooled on:

- omanikud;
- tegev- ja kõrgem juhtkond;
- eespool loetletud isikute lähedased pereliikmed ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad ettevõtted.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2021	16.09.2020
Pank	6 962	120 000
Kokku raha	6 962	120 000

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2021	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		Lisa nr
		12 kuu jooksul	üle 5 aasta	
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	358	358		4
Laenunõuded	981 746		981 746	6
Muud nõuded	14 907	14 907		
Intressinõuded	14 907	14 907		12
Kokku nõuded ja ettemaksed	997 011	15 265	981 746	

Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2021	
	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	235	
Üksikisiku tulumaks		588
Sotsiaalmaks		990
Kohustuslik kogumispension		60
Muud maksude ettemaksed ja maksuvõlad	123	
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	358	1 638

Lisa 5 Tütarettevõtjate aktsiad ja osad

(eurodes)

Tütarettevõtjate aktsiad ja osad, üldine informatsioon					
Tütarettevõtja registrikood	Tütarettevõtja nimetus	Asukohamaa	Põhitegevusala	Osaluse määr (%)	
				16.09.2020	31.12.2021
	Estonian Japan Trading Company NIPPON	Jaapan			100

Tütarettevõtjate aktsiad ja osad, detailne informatsioon:			
Tütarettevõtja nimetus	Omandamine	31.12.2021	
Estonian Japan Trading Company NIPPON	2 370	2 370	
Kokku tütarettevõtjate aktsiad ja osad, eelmise perioodi lõpus	2 370	2 370	

Omandatud osalused:			
Tütarettevõtja nimetus	Omandatud osaluse %	Omandamise kuupäev	Omandatud osaluse soetusmaksumus
Estonian Japan Trading Company NIPPON	100	18.08.2021	2 370

Lisa 6 Laenuõuded

(eurodes)

	31.12.2021	üle 5 aasta	Intressimäär	Alusvaluuta	Lisa nr
Estonian Japan Trading Company NIPPON	981 746	981 746	floating	JPY	12
Laenuõuded	981 746	981 746			

Laenu põhisumma JPY 128 000 000,00

Lisa 7 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2021	12 kuu jooksul	Lisa nr
Võlad tarnijatele	36	36	
Võlad töövõtjatele	2 352	2 352	8
Maksuvõlad	1 638	1 638	4
Muud võlad	1 638	1 638	
Muud viitvõlad	1 638	1 638	
Kokku võlad ja ettemaksed	5 664	5 664	

Lisa 8 Võlad töövõtjatele

(eurodes)

	31.12.2021
Töötasude kohustis	2 352
Kokku võlad töövõtjatele	2 352

Lisa 9 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

	16.09.2020 - 31.12.2021	16.09.2020 - 16.09.2020
Mitmesugused bürookulud	-601	0
Raamatupidamisteenus	-1 583	0
Costs Nasdaq/ shares operations	-7 921	0
Muud	-3	0
Kokku mitmesugused tegevuskulud	-10 108	0

Lisa 10 Tööjõukulud

(eurodes)

	16.09.2020 - 31.12.2021
Palgakulu	70 000
Sotsiaalmaksud	23 100
Kokku tööjõukulud	93 100
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	1
Keskmine töötajate arv töötamise liikide kaupa:	
Juriidilise isiku juhtimis- või kontrollorgani liige	2

Lisa 11 Muud finantstulud ja -kulud

(eurodes)

	16.09.2020 - 31.12.2021
Kasum valuutakursside muutusest	36
Kahjum valuutakursside muutusest	-31 043
Kokku muud finantstulud ja -kulud	-31 007

Lisa 12 Seotud osapooled

(eurodes)

Aruandekohustuslase emaettevõtja nimetus	O'Pen Eesti OÜ
Riik, kus aruandekohustuslase emaettevõtja on registreeritud	eesti

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

LÜHIAJALISED	31.12.2021	16.09.2020	Lisa nr
Nõuded ja ettemaksud			
Tütarettevõtjad	14 907	0	3
Kokku nõuded ja ettemaksud	14 907	0	

PIKAAJALISED	31.12.2021	16.09.2020	Lisa nr
Nõuded ja ettemaksud			
Tütarettevõtjad	981 746	0	6
Kokku nõuded ja ettemaksud	981 746	0	

ANTUD LAENUD	Antud laenud	Perioodi arvestatud intress	Lisa nr
Tütarettevõtjad	981 746	14 907	
Kokku antud laenud	981 746	14 907	

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	16.09.2020 - 31.12.2021	16.09.2020 - 16.09.2020
Arvestatud tasu	93 100	0